

Solar-Radiowecker in Holz-Optik - Art. -Nr. 55934

Gebrauchsanweisung

Technische Daten:

1. Batterie: 1x 1,2 V AA Ni-Mh-Akku 700 mAh, Gewicht ca. 15 g
2. Energieverbrauch:
 - Alarm: <12 mA
 - Stromaufnahme: <105 uA
 - Normaler Stromverbrauch: <25 uA
 - Licht: <100 mA
 - Gangreserve: Ca. 12 Monate bei voller Ladung und einem Energieverbrauch von <1.09 mAh.

Bedienungshinweise:

1. Legen Sie den Akku ins Batteriefach. Die Uhr empfängt ein Funksignal, nachdem sich der Stunden- und Minutenzeiger automatisch auf 4:00, 8:00 oder 12:00 Uhr eingestellt haben.
2. Falls die Uhr nach 10 Minuten nicht läuft, empfängt sie das Funksignal zur nächsten vollen Stunde. Sie haben auch die Möglichkeit, die Zeit manuell einzustellen.

Zeit manuell einstellen:

- 2.1 Halten Sie die Taste „SET“ 3 Sekunden lang gedrückt, um die Funktion Zeiteinstellung zu starten. Halten Sie die Taste „SET“ gedrückt, bis sich Stunden- und Minutenzeiger kurz vor die gewünschte Zeit bewegt haben.
- 2.2 Drücken Sie jetzt die Taste „SET“ immer wieder kurz, bis Stunden- und Minutenzeiger die exakte gewünschte Zeit erreicht haben.
- 2.3 Zum Beenden der manuellen Zeiteinstellung drücken Sie die Taste „SET“ 8 Sekunden lang.
3. Die Uhr läuft, wenn sie das Funksignal empfängt.

Funksignal Empfang:

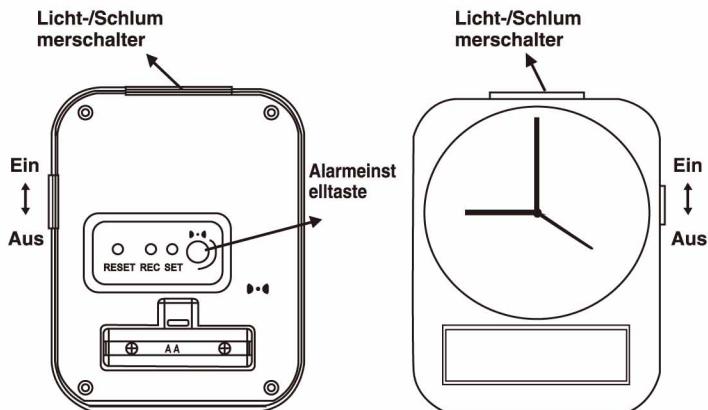
- 4.1 Es gibt 8 Empfangszeiten pro Tag: 2:00 Uhr, 3:00 Uhr, 4:00 Uhr, 5:00 Uhr, 14:00 Uhr, 15:00 Uhr, 16:00 Uhr und 17:00 Uhr.
- 4.2 Taste REC: Drücken Sie diese Taste 3 Sekunden lang, um den manuellen Signalempfang zu aktivieren.

Alarm einstellen:

- 5.1 Taste „ON/OFF“: Zum Ein- und Ausschalten des Alarms. Zur Einstellung der Alarmzeit muss die Taste auf „ON“ stehen.
- 5.2 Alarm einstellen: Alarmknopf entgegen dem Uhrzeigersinn auf die gewünschte Zeit einstellen.

Taste „SNOOZE/LIGHT“ (Schlummer/Licht)

- 6.1 Taste drücken, um das Licht einzuschalten.
- 6.2 Wenn der Alarm ertönt, drücken Sie die Taste „SNOOZE/LIGHT“, um ihn abzuschalten. Er ertönt nach 5 Minuten erneut. Zum Ausschalten der Alarmfunktion die Taste „ON/OFF“ auf Position „OFF“ stellen.



Hinweise:

1. Falls die Uhr nicht funktioniert, drücken Sie die Taste „RESET“ oder überprüfen Sie den Akku.
2. Bitte entnehmen Sie bei längerem Nichtgebrauch des Geräts den Akku.
3. Verwenden Sie ausschließlich wiederaufladbare Akkus.
4. Zum Aufladen des Akkus muss die Solarzelle zur Sonne gerichtet sein.
5. Bitte überprüfen und laden Sie den Akku, falls die Uhr nicht richtig funktioniert.

Konformitätserklärung

EUROtops Versand GmbH erklärt hiermit, dass der Artikel 55934 Solar-Radiowecker in Holz-Optik den grundlegenden Anforderungen der Richtlinien 2014/53/EU und 2014/30/EU der Europäischen Union entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist an der folgenden Adresse verfügbar:

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Deutschland
Tel.: +49 (0)2173 - 9246888
Fax: +49 (0)2173 - 9990447
E-Mail: info@eurotops.de

ACHTUNG!!!

Die Rücksendung ist ausgeschlossen, wenn die Produkte durch unsachgemäßen Gebrauch beschädigt wurden.

ENTSORGUNG:

Das Verpackungsmaterial ist wiederverwendbar. Entsorgen Sie die Verpackung umweltfreundlich, indem Sie sie in die entsprechenden Wertstoffsammelbehälter geben.



Entsorgen Sie das Produkt und die Batterien unter Berücksichtigung der Umwelt, wenn Sie sich trennen wollen. Das Gerät und die Batterien dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Bringen Sie sie zu einem Recyclingzentrum für Elektro- und Elektronikaltgeräte. Für weitere

Informationen können Sie sich an Ihre lokale Regierung wenden. Entfernen Sie zuerst die Batterien.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Deutschland



Wenn technischer Support benötigt wird, rufen Sie uns bitte an...

in Deutschland	0180 5 306263*oder info@eurotops.de
in Österreich	0820 899 627**oder info@eurotops.at
in der Schweiz	0848 434631***oder info@eurotops.ch

*der Anruf kostet einheitlich 0,14 €/Min aus dem deutschen Fest- und Mobilfunknetz
**der Anruf kostet einheitlich 0,20 €/Min aus dem österreichischen Fest- und Mobilfunknetz
*** der Anruf kostet einheitlich max. 0,08 CHF/Min aus dem schweizer Fest- und Mobilfunknetz

Eine eventuelle Rücksendung von Produkten sollte an die auf Ihrer Rechnung angegebene Rücksendeadresse erfolgen.

© 01.12.2025

Radio Réveil Solaire Aspect Bois - Réf. N° 55934

Manuel d'instructions

Données techniques

1. Batterie : 1 pile AA 1,2 V Ni-Mh rechargeable 700 mAh, poids environ 15 g
2. Consommation d'énergie:
 - Alarme: <12 mA
 - Courant de réception : <105 µA
 - Consommation électrique normale: <25 µA
 - Lumière: <100 mA
 - Autonomie: environ 12 mois avec une charge complète et une consommation d'énergie de <1.09 mA.

Instructions d'utilisation

1. Insérez la batterie rechargeable dans le compartiment à piles. Le réveil recevra un signal radio lorsque les aiguilles des heures et des minutes se seront mises sur 4:00/8:00/12:00 heures automatiquement.
2. Si le réveil ne se met pas en route après 10 minutes après, il recevra le signal radio à l'heure pleine suivante. Vous avez également la possibilité de régler le réveil manuellement.

Réglage manuel de l'heure:

- 2.1 Maintenir la touche «SET» appuyée pendant 3 secondes, afin d'accéder au mode «réglage de l'heure». Maintenir la touche «SET» appuyée jusqu'à ce que les aiguilles des heures et des minutes arrivent près de l'heure désirée.
- 2.2 Continuez à appuyer brièvement la touche «SET» jusqu'à ce que les aiguilles des heures et des minutes arrivent à l'heure exacte désirée.
- 2.3 Pour terminer le réglage manuel de l'heure, maintenez appuyée la touche «SET» pendant 8 secondes.
3. Le réveil fonctionnera (correctement) dès qu'il aura reçu le signal radio

Réception du signal radio:

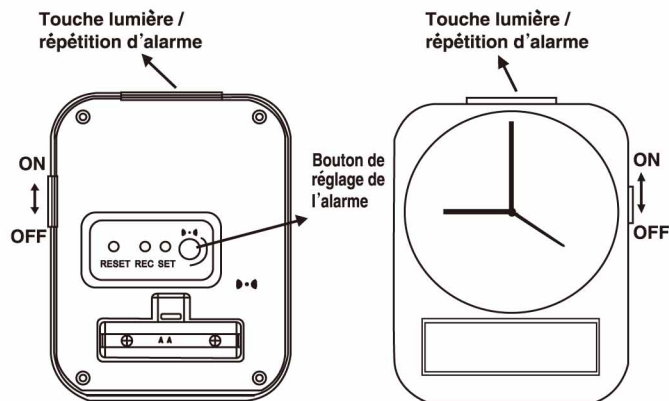
- 4.1 Il y a 8 heures de réception par jour: 2:00, 3:00, 4:00, 5:00, 14:00, 15:00, 16:00 et 17:00.
- 4.2 Touche REC: maintenir appuyée cette touche pendant 3 secondes pour accéder au mode réception manuelle du signal.

Régler l'heure d'alarme:

- 5.1 Interrupteur «ON/OFF»: pour activer et désactiver l'alarme. L'interrupteur doit être sur «ON» pour régler l'heure d'alarme.
- 5.2 Régler l'heure d'alarme: Tourner le bouton d'alarme dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à l'heure désirée.

Touche „SNOOZE/LIGHT“ (répétition d'alarme / lumière)

- 6.1 Appuyer cette touche pour allumer la lumière.
- 6.2 Lorsque l'alarme retentit, appuyer sur la touche «SNOOZE/LIGHT» pour l'éteindre. Il sonnera de nouveau 5 minutes après. Pour désactiver la fonction alarme, mettre l'interrupteur «ON/OFF» sur la position «OFF».



Avis:

1. Si le réveil ne fonctionne pas correctement, appuyer la touche «RESET» ou contrôler la charge de la batterie rechargeable.
2. Veuillez enlever la batterie rechargeable si l'appareil n'est pas utilisé pendant une période prolongée.
3. N'utilisez pas des piles non-rechargeables.
4. Pour charger la batterie rechargeable, orienter le capteur solaire vers le soleil.
5. Veuillez contrôler et recharger la batterie, si le réveil ne marche pas correctement.

Déclaration UE de Conformité

EUROtops Versand GmbH déclare que l'article 55934 Radio Réveil Solaire Aspect Bois est conforme aux exigences essentielles des directives de l'Union Européenne 2014/53/UE et 2014/30/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse suivante :

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Allemagne
Tél. : +49 (0)2173 - 9246888
Fax : +49 (0)2173 - 9990447
E-mail : info@eurotops.de

ATTENTION!!!

La réexpédition est exclue si les produits ont été endommagés en raison d'une mauvaise utilisation.

ÉLIMINATION:

Le matériel d'emballage est réutilisable. Débarrassez-vous de l'emballage de manière écologique en le plaçant dans les conteneurs de recyclage prévus à cet effet.



Jetez le produit et les piles en respectant l'environnement si vous avez l'intention de vous en débarrasser. Ne jetez pas l'appareil et les piles avec les ordures ménagères. Emmenez-les dans un centre de recyclage des déchets d'équipements électriques et électroniques. Communiquez avec votre administration locale pour obtenir de plus amples renseignements. Retirez d'abord les piles.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Allemagne



Si vous avez besoin d'assistance technique, veuillez nous appeler....
en France 0892 700 470* ou info@eurotops.fr
en Belgique 070 663 665** ou info@eurotops.be

* Coût de l'appel vers le 0892 700 470 : service [0,35 €/min] + prix de l'appel. (Message gratuit d'information tarifaire en début d'appel)

** L'appel coûte uniformément 0,14 €/min depuis le réseau fixe et mobile belge

Tout retour de produits doit être fait à l'adresse de retour indiquée sur votre facture

Zonne-energie Radio Wekker in Hout Look - Art. Nr. 55934

Instructiehandleiding

Technische gegevens:

1. Batterij: 1x 1,2 V AA Ni-MH oplaadbare batterij 700 mAh, gewicht circa 15 g
2. Energieverbruik:
 - Alarm: <12 mA
 - Stroomopname: <105 µA
 - Normaal stroomverbruik: <25 µA
 - Licht: <100 mA
 - Gangreserve: vol opgeladen ca. 12 maanden en een energieverbruik van <1.09 mA.

Handleiding:

1. Plaats de accu in het batterijvak. Zodra de uur- en minutenwijzer automatisch op 4:00, 8:00 of 12:00 staan, gaat de wekker automatisch op zoek naar een signaal.
2. Als de klok na 10 minuten niet loopt, ontvangt deze het radio-signaal op het eerstvolgende hele uur. De tijd kan ook handmatig ingesteld worden.

Tijd handmatig instellen:

- 2.1 Houd de "SET"-toets 3 seconden ingedrukt om te beginnen met het instellen van de tijd. Houd de "SET"-toets ingedrukt tot de uur- en minutenwijzer net vóór de gewenste tijd staan.
- 2.2 Druk nu herhaaldelijk kort op de "SET"-toets tot de uur- en minutenwijzer de exact gewenste tijd aanwijzen.
- 2.3 Houd de "SET"-toets 8 seconden ingedrukt om de handmatige tijdstelling te beëindigen.
3. De klok loopt zodra het radiografische signaal ontvangen wordt.

Radiografische ontvangst:

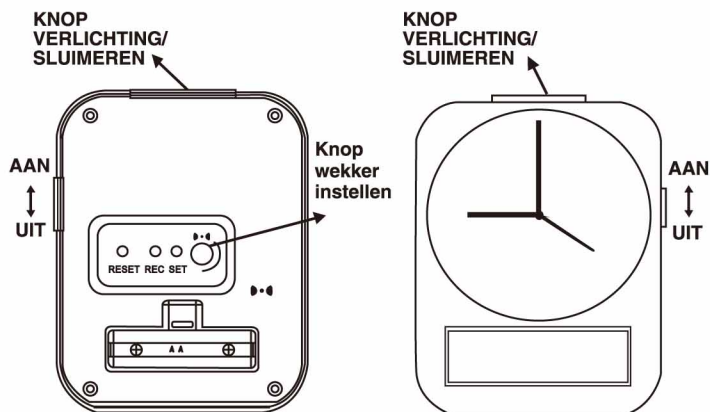
- 4.1 Er zijn 8 radio-ontvangsttijden per dag: 2:00 uur, 3:00 uur, 4:00 uur, 5:00 uur, 14:00 uur, 15:00 uur, 16:00 uur, en 17:00 uur.
- 4.2 Toets REC: houdt deze toets 3 seconden lang ingedrukt, om de functie van handmatige signaalontvangst te starten.

Alarm instellen:

- 5.1 Toets „ON/OFF“: voor het in - en uitschakelen van het alarm. Om de alarmtijd in te stellen moet de toets op „ON“ staan.
- 5.2 Alarm instellen: draai aan de alarmknop tot de gewenste tijd is ingesteld.

Toets „SNOOZE/LIGHT“ (sluimerfunctie /licht)

- 6.1. Druk op de toets om het licht in te schakelen.
- 6.2. Zodra het alarm afgaat, druk op de toets "SNOOZE/LIGHT" om het alarm 5 minuten uit te stellen. Om het alarm volledig uit te schakelen, drukt u op de toets "ON/OFF" tot deze in de "OFF"-stand staat.



Tips:

1. Als de wekker niet functioneert: druk op "RESET" of controleer de batterij.
2. Als de wekker langere tijd niet gebruikt wordt, dient u de batterij eruit te halen.
3. Gebruik geen niet-oplaadbare batterijen.
4. Plaats de zonnecel in zonrichting om de batterij op te laden.
5. Controleer de batterij en laad deze op, als de wekker niet goed functioneert.

Verklaring van Overeenstemming

EUROtops Versand GmbH verklaart hierbij dat artikel 55934 Zonne-energie Radio Wekker in Hout Look voldoet aan de essentiële vereisten van de Europese Richtlijnen 2014/53/EU en 2014/30/EU.

De volledige tekst van de EU-verklaring van overeenstemming is beschikbaar op het volgende adres:

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Duitsland
Tel: +49 (0)2173 - 9246888
Fax: +49 (0)2173 - 9990447
E-mail: info@eurotops.de

AANDACHT!!!

De retourzending is uitgesloten, indien de producten door oneigenlijk gebruik zijn beschadigd.

AFVALVERWIJDERING

Het verpakkingsmateriaal is herbruikbaar. Gooi de verpakking op een milieuvriendelijke manier weg door deze in de daarvoor bestemde recyclingcontainers te plaatsen.



Gooi het product en de batterijen weg met respect voor het milieu als u ze wilt weggooien. Gooi het apparaat en de batterijen niet bij het huisvuil. Breng ze naar een recyclingcentrum voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. Neem contact op met uw gemeente voor meer informatie. Verwijder eerst de batterijen.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Duitsland



Als technische ondersteuning nodig is, bel ons dan alstublieft....
in Nederland 020 2621958 of info@eurotops.nl
in België 070 663 665* of info@eurotops.be

*Het gesprek kost eenvormig € 0,14/min vanuit het Belgische vaste en mobiele netwerk.

Eventuele retourzendingen dienen te worden gedaan naar het retouradres dat op uw factuur is vermeld.

© 01.12.2025

Solar Radio Alarm Clock In Wood Look - Art. No. 55934

Instruction Manual

Technical Data:

1. Battery: 1x 1.2V AA Ni-MH 700mAh rechargeable battery, weight about 15g
2. Energy Consumption:
ALARM CURRENT <12mA,
RECEIVING CURRENT <105µA,
CURRENT CONSUMPTION NORMAL <25µA,
LIGHT <100mA
Power reserve: Approx. 20 months when fully charged with an energy consumption of <1.09 mA

Using Instructions:

1. Insert the battery into the compartment. The clock will then attempt to receive a signal once the hour and minute hands automatically move to 4:00, 8:00, or 12:00.
2. If the clock does not start running after 10 minutes, it will attempt to receive the signal again at the next full hour. You can also set the time manually.

How to Set Time Manually:

- 2.1 Press and hold the "SET" button for more than 3 seconds to enter the time setting mode. While still holding the button, the hands will move rapidly. Keep holding until they are close to your desired time.
- 2.2 Once the hands are close to the desired time (from step 2.1), release the "SET" button. Now, press and release the "SET" button repeatedly for fine adjustment. Each short press will advance the hands by one minute. Continue until the exact time is set.
- 2.3 To exit the manual time setting mode, press and hold the "SET" button for 8 seconds.
3. Clock is working when receiving signal.

How to Set to Receive the Signal:

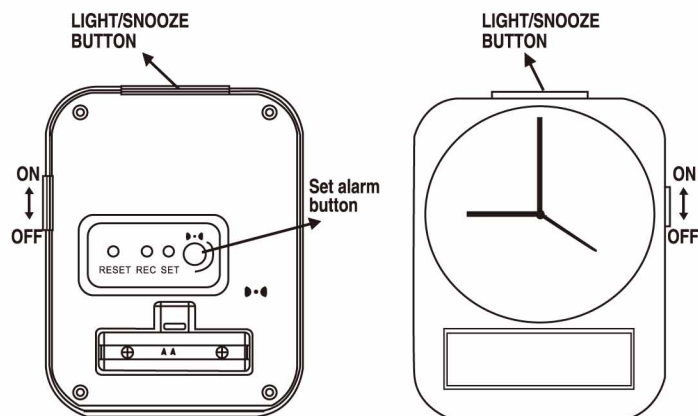
- 4.1 When a signal can be received it is updated 8 times everyday. The receiving times are AM2:00; AM3:00; AM4:00; AM5:00; PM2:00; PM3:00; PM4:00; PM5:00.
- 4.2 REC button: press it long for 3 second to set the function of receiving signal manually.

How to Set Alarm:

- 5.1 "ON" and "OFF" buttons: are only related to alarm setting. To set alarm function, it must be on "ON" status.
- 5.2 To set the alarm: Turn the alarm knob counterclockwise until the desired alarm time is reached.

Snooze and light Functions:

- 6.1 Snooze and light button: press it, light is on.
- 6.2 When the alarm sounds, press the "SNOOZE/LIGHT" button to silence it. The alarm will sound again after 5 minutes. To turn the alarm off completely, set the "ON/OFF" switch to the "OFF" position.



Remarks:

1. Press the "RESET" button or check the battery if clock doesn't work.
2. Please take out battery if not using for a long time.
3. Do not use non-rechargeable batteries.
4. In order to charge battery, the solar panel must be exposed to light.
5. Please check and charge battery if clock doesn't work well.

Declaration of Conformity

EUROtops Versand GmbH declares that article 55934 Solar Radio Alarm Clock In Wood Look complies with the essential requirements of the European Union Directives 2014/53/EU and 2014/30/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following address:

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Germany
Tel: +49-(0)2173-9246888
Fax: +49-(0)2173-9990447
Email: info@eurotops.de

ATTENTION!!!

The returns will be impossible if products were damaged because of incorrect use.

DISPOSAL :

The packaging material is reusable. Dispose of the packaging in an environmentally friendly way by putting it in the appropriate recyclable waste collection containers.



Dispose of the product and the batteries in view of the environment if you want to separate. The device and the batteries must not be thrown in with domestic waste. Take them to a recycling center for used electrical and electronic devices. For more information you can consult your local government. Remove batteries first.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Germany



If technical support is needed, please call ...

in Germany	0180 5 306263* or info@eurotops.de
in Austria	0820 899 627** or info@eurotops.at
in Switzerland	0848 434631*** or info@eurotops.ch
in Netherlands	020 2621958 or info@eurotops.nl
in France	0892 700 470**** or info@eurotops.fr
in Belgium	070 663 665***** or info@eurotops.be

* Calls cost a standard rate of €0.14/min from German landlines and mobile networks.

** Calls cost a standard rate of €0.20/min from Austrian landlines and mobile networks.

*** Calls cost a standard rate of max. CHF 0.08/min from Swiss landlines and mobile networks.

**** Cost of calling 0892 700 470: service [€0.35/min] + call charges. (Free message with pricing information at the start of the call)

***** Calls cost a standard rate of €0.14/min from Belgian landlines and mobile networks.

A possible return of products should be addressed to the return address stated on your invoice.